

V prihodnje manj besed in več dela

Z letno programsko sejo OK SZDL, 21. novembra, ki so se je udeležili kot gostje tudi Božena Ostrovčan, podpredsednica republiške konference SZDL Slovenije, Mirko Kaplja, podpredsednik medobčinskega sveta SZDL ljubljanske regije, in Tone Florjančič, predsednik mestne konference SZDL Ljubljana, je

ga so razrešili tudi nekatere prejšnje in izvolili nove člane delegacije za delegiranje delegatov na seje mestne konference medobčinskega sveta in republiške konference SZDL. Za člane delegacije so bili izvoljeni Živko Banjac, Boris Honzak in Peter Pangeršič.

Ko se je v imenu novo izvolje-

posledicami na vsa področja našega življenja in dela, je oblikovala tudi okoliščine, v katerih je delovala Socialistična zveza. »Nobenega dvoma ne more in ne sme biti pri osnovni opredelitvi, da bomo velike težave odpravljali in odpravili sami – z boljšim, bolj produktivnim delom, z več znanja, z bolj smotnim gospodarjenjem, z opuščanjem programov, ki ne prinašajo dovolj dohodka in z uvajanjem novih programov, ki bodo temeljili na večjem znanju, na manjši porabi energije na enoto proizvoda, na manjšem onesnaževanju okolja in ki bodo dajali take izdelke, s katerimi bomo konkurenčni tudi na tujem, kjer bomo morali zaslužiti potrebna devizna sredstva za odplačilo dolgov, ki smo si jih nakopali v preteklosti,« je dejal Vlado Barabaš.

V takšnih okoliščinah so v minulem obdobju potekale tudi priprave planskih dokumentov na vseh ravneh, kjer smo se marsikje srečali z obsežnimi spiski želja po novih objektih tako v gospodarstvu kot v negospodarstvu, ki bi jih še precej bogatejša družba, kot je naša, težko uresničila. »Skrbno moramo pretehtati sleherno pobudo, vsak predlog, toda upoštevati in vključiti v planske dokumente le tisto, kar je resnično potrebno in kar bomo lahko uresničili,« je nadaljeval predsednik.

Forumi in organi Socialistične zveze v naši občini nimajo želje, da bi bili samostojno politično vodstvo. Trudimo se, kot je dejal Vlado Barabaš, da bi bili aktivni usklajevalci demokratičnega sodelovanja in aktivnosti vseh socialističnih sil, organiziranih v socialistični zvezi. »Že kratak pregled naše celotne opravljene dejavnosti kaže, da smo bili najbolj uspešni pri tistih vprašanjih, kjer smo znali in zmogli prisluh-

Osrednja tema zasedanj vseh treh zborov bežigradske občinske skupščine v začetku decembra je bilo obravnavanje in sprejemanje dolgoročnega plana občin in mesta Ljubljane za obdobje 1986–2000 ali krajše: Ljubljana 2000. Po razpravah so delegati vseh treh zborov dokument sprejeli, skupaj z amandmaji izvršnega sveta, s predlogi delegatov in s stališči skupščinskih odborov.

Dokument Ljubljana 2000 je, tako kot ostali planski akti – za naslednje srednjeročno obdobje in za naslednje leto, nastajal v času zaostrenih gospodarskih in družbenih pogojev, kot je dejal uvodoma pred zasedanji Vlado Beznik, predsednik bežigradske občinske skupščine. Tudi spremenjena zakonodaja na področju planiranja, ki naj bi predvsem poenostavila zapletene postopke načrtovanja, se kaže v dokumentu Ljubljana 2000. Kljub temu z dolgoročnim planiranjem orjemo ledino. Vendar smo na glede na pomanjkljivosti (očitek leti predvsem na nesočas-

no planiranje temeljnih nosilcev) napravili velik strokovni in družbeni napor v vseh fazah izdelave plana Ljubljana 2000, je dejal Vlado Beznik in zaključil, da je treba predlog plana kritično oceniti tudi v luči teh dejstev.

DO LETA 2000 BOMO PRIDOBILI VEČ KMETIJSKE ZEMLJE, KOT JO BOMO POZIDALI

Branko Drobnak, podpredsednik bežigradskega izvršnega sveta, je uvodoma opozoril na bistvene vsebinske spremembe, ki jih je doživelo gradivo od osnutka do predloga. Priprava dokumenta Ljubljana 2000 je bila, kot je dejal, najbolje organizirana javna razprava z najbolj temeljito pripravljenimi strokovnimi podlagami po sprejetju generalnega urbanističnega plana leta 1965. To potrjuje tudi dejstvo, da smo samo v bežigradski občinski skupščini razpravljali in sklepali o tem dokumentu do tokratne decembrske seje že štirikrat. Tudi število pripomb na gradivo izpričuje temeljitost in poglobljenost razprave, ki je trajala dve leti.

V predlogu je upoštevano stališče, naj se Ljubljana in njeno števi-

lo prebivalcev zmerno širi, kot je dejal Branko Drobnak. Povprečna stopnja rasti je opredeljena z 0,8 odstotka letno. Čez 15 let bo tako Ljubljana bogatejša za 34 tisoč novih prebivalcev, vseh skupaj pa nas bo leta 2000 400 tisoč. S tako dinamiko se bodo predvidoma odpirala tudi nova delovna mesta in jih bo ob prelomu tisočletja predvidoma 220 tisoč. Večja kot v osnutku je tudi predvidena rast družbenega proizvoda, ki bo rastle s 3,3 odstotno letno stopnjo v Ljubljani in s 3,6 odstotno letno stopnjo za Bežigradom, predvsem zaradi boljše izkoriščenosti proizvodnih možnosti, njihove modernizacije in prestrukturiranja, ob ustreznih kadrovske politiki in krepitvi vloge znanstveno-raziskovalnega dela. Pri tem bomo, kot je dejal Branko Drobnak, izkoristili tiste prednosti, ki jih in jih bo Ljubljana ponujala kot republiško središče z visoko razvito finančno dejavnostjo, poslovno-tehničnimi storitvami, specializiranimi trgovinami in znanstveno-raziskovalnimi organizacijami. Dolgoročni plan pa opredeljuje le strategijo razvoja gospodarstva na vseh področjih, zato

Nadalj. na 8. strani



VLADO BARABAŠ, predsednik OK SZDL Ljubljana Bežigrad



GITA VONČINA, podpredsednica OK SZDL Ljubljana Bežigrad



PAVLA SAMUDA, podpredsednica OK SZDL Ljubljana Bežigrad



BORIS HONZAK, sekretar OK SZDL Ljubljana Bežigrad

Nadalj. na 3. strani

ZBOR OBČANOV

Ljubljana, 10. decembra 1985
Leto XXV, številka 13/334

GLASILO SZDL LJUBLJANA-BEŽIGRAD

Socialistična zveza v občini zakročila svoje enoletno delovanje ter določila usmeritve za delo v prihodnjem letu. Delegati so na seji med drugim obravnavali poročilo o delu OK SZDL in njenih organov v letu 1985, sprejeli so programsko usmeritve za letošnje leto, obravnavali so izvajanje Akcijskega programa za uresničevanje sprejetih Ugotovitev, stališč in usmeritev za nadaljnje poglobljanje krajevne samouprave in delegatskega sistema v krajevnih skupnostih v občini ter potrdili rebalans finančnega načrta za letošnje leto in sprejeli sklep o začasnem financiranju OK SZDL v prvem četrtletju 1986. Na seji so izvolili vodstvo občinske Socialistične zveze za naslednje dvoletno mandatno obdobje. Za predsednika je bil ponovno izvoljen VLADO BARABAŠ, za podpredsednici GITA VONČINA in PAVLA SAMUDA (nepoklicno) in za sekretarja OK SZDL BORIS HONZAK. Poleg te-

nega vodstva predsednik OK SZDL Vlado Barabaš zahvalil za izkazano zaupanje, je med drugim nadaljeval misel enega izmed razpravljalcev na seji: »Ne le manj papirja, ampak tudi čim manj besed in čimveč dela, bo naš moto v naslednjih dveh letih!«

POLITIČNE AKCIJE – S POSLUHOM ZA LJUDI IN NA STROKOVNIH OSNOVAH

»V minulem letu smo se skušali kar najbolj odzivati na pomembna vprašanja, s katerimi so se soočali delovni ljudje in občani v krajevnih skupnostih in organizacijah združenega dela, in takšen je tudi osnovni cilj našega nadaljnjega dela,« je povedal uvodoma k poročilu in k programskim usmeritvam Vlado Barabaš. Ekonomska kriza širokih razsežnosti, ki sega z bolečimi

Poudarek gospodarjenju in vlogi delavca

Iz dela občinskega sindikalnega sveta v minulih štirih letih

Na nedavnih sejah predsedstva občinskega sindikalnega sveta in sveta so člani teh organov največ pozornosti namenili pripravi na skupščino občinske organizacije sindikata, 10. decembra letos. Pripravili so predlog poročila o delovanju občinske organizacije v letih 1982–86 in obravnavali priprave na 11. kongres slovenskih in 10. kongres jugoslovanskih sindikatov.

Za obdobje med skupščinama občinske organizacije zveze sindikatov so značilne zaostrene gospodarske razmere, ki so narokovale in opredeljevale tudi številne aktivnosti sindikata v minulih štirih letih. Te aktivnosti so se osredotočile predvsem na naslednja področja: gospodarjenje v luči uresničevanja ciljev dolgoročnega programa ekonomske stabilizacije, krepitev vloge sindikata in uveljavljanje ustavne vloge delavca v procesu enostavne in razširjene reprodukcije, socialna politika, splošna ljudska obramba in družbena samozaščita ter informiranje.

Težkemu gospodarskemu položaju in nezadovoljstvu delavcev smo bili priča, kot je zapisano v poročilu, tudi v naši občini, čeprav v nekoliko milejši obliki. To je odraz dobrega dela in velikih prizadevanj vseh delavcev oziroma vseh subjektov v naši družbenopolitični skupnosti, ki so prispevali svoj delež k relativno dobri rezultati. Tu se je kazala tudi mobilizacijska moč družbenopolitičnih organizacij in moč samoupravljanja združenih delavcev od planiranja družbenega razvoja, stalnega prizadevanja za dosego teh ciljev, obvladovanja enostavne in razširjene reprodukcije do delitve ustvarjenega družbenega proizvoda. Težišče aktivnosti občinske organizacije sindikata je bilo zato v temeljnih sredinah združenega dela, kjer delavci ustvarjajo novo vrednost. Sindikat se je aktivno vključeval v vse faze

planiranja v organizacijah združenega dela, v samoupravnih interesnih skupnostih in družbenopolitičnih skupnostih, redno je spremljal izvajanje planskih ciljev in delitev dohodka ter sredstev za osebne dohodke in skupno porabo. Vzpodbujal je k ustvarjanju čimvečjega dohodka, se zavzemal za stimulatívno nagajevanje po rezultatih dela in se, med drugim, stalno boril za delavca z najnižjimi osebnimi dohodki.

Ravno na slednjem področju je v minulih štirih letih najbolj krepila vloga sindikata in uveljavljanje ustavne vloge delavca v procesu enostavne in razširjene reprodukcije. Ni pretirana ocena, kot piše v poročilu, da je ravno v teh težkih časih dal sindikat pečat uspešnega obvladovanja velikokrat neizprosne stvarnosti. Sindikat je, v nasprotju z razširjenim mnenjem, da je samoupravljanje samo za dobre čase, zagovarjal stališče, da sta ravno odstotnost in premalo razvito delavsko samoupravljanje pripeljalo do današnje gospodarske krize. Občinski svet zveze sindikatov se je dobro zavedal vseh slabosti delovanja političnega sistema, zato je namenil veliko časa ravno delovanju delegatskega sistema od organizacij združenega dela do družbenopolitičnih skupnosti. O vseh pomembnejših temah dnevnih redov skupščinskih zborov ali skupščin sisov je občinski sindikalni svet zavzemal stališča in jih posredoval v osnovne organizacije, da so lahko tvorno sodelovale v pripravi temeljnih delegacij pred zasedanji skupščin. Sindikat je spodbujal tudi strokovne in poslovodne delavce, da so se vključili v pripravo gradiv za delegatsko odločanje. Vse to je prispevalo k novi kvaliteti, ki pa še ni zadovoljiva, kar velja predvsem za delegacije samoupravnih interesnih skupnosti.

Vso pozornost je v minulih štirih letih namenil občinski sindikalni svet tudi uresničevanju dogovora o oblikovanju in izvajanju kadrovske politike ljubljanskih občin, v zadnjem času predvsem v luči priprav na volitve v prihodnjem letu. Poskrbljeno je bilo tudi za izobraževanje velikega dela članstva sindikatov tako za opravljanje političnih in delegatskih dolžnosti kot za delavce, ki v svojih delovnih okoljih spremljajo in pospešujejo inovativno dejavnost, kulturo, za kovinarje in druge. Kovinarji so svoje znanje preizkusili tudi na vsakoletnih proizvodno delovnih tekmovanjih.

Kot pomembno novost pa velja omeniti, da je bila letos poleti ustanovljena osnovna organizacija sindikata delavcev zaposlenih pri samostojnih obrtnikih. Veliko vlogo je odigral v tem obdobju občinski sindikalni svet tudi pri uresničevanju nalog s področja socialne politike, z aktivnostmi za pospeševanje produktivnega zaposlovanja, za humanizacijo dela in delovnih pogojev, za izboljšanje varstva pri delu, pri zagotavljanju organizirane prehrane med delom, oddiha, športne rekreacije in preventivnega okrevanja, in z dodeljevanjem enkratnih denarnih pomoči v primerih socialne ogroženosti ter pri izvajanju programov osnovnih organizacij. Od januarja 1984 je na občinskem sindikalnem svetu organizirana tudi služba pravne pomoči, ki nudi nasvete, mnenja in zagotavlja varstvo pravic pred samoupravnimi organi in če je treba tudi na sodišču združenega delavcem. Nenazadnje je odigral občinski sindikalni svet pomembno vlogo tudi na področju splošne ljudske obrambe in družbene samozaščite ter obveščanja, saj so nadaljevali z izdajanjem Informacij občinskega sindikalnega sveta.

V. P.



ZELO ZANIMIVA RAZSTAVA

Zaradi velikega zanimanja za razstavo v avli občinske skupščine na Linhartovi 13 z naslovom **Utrinki iz revolucionarnega delavskega gibanja in narodnoosvobodilnega boja v občini Ljubljana-Bežigrad** je občinski odbor MAOF sklenil, da se razstava podaljša za en teden, do vključno 19. decembra 1985. Odprta je vsak dan dopoldne in popoldne, tudi v nedeljo. O razstavi berite na strani 2.

Sprejet dokument, ki je zaoral ledino

Nadalj. s 1. strani

bodo te glavne usmeritve podrobno opredeljene s srednjeročnimi planskimi dokumenti.

Socialni razvoj in zadovoljevanje skupnih potreb bo potekalo v skladu z dograjevanjem družbenoekonomskega sistema in z možnostmi. Prednost bomo namenili predvsem vsebini in kakovosti dela družbenih dejavnosti in izboljšanju standardov ter normativov pri izvajanju storitev družbenih dejavnosti.

Smotni izbrani prostori sta namenila tako plan kot javna razprava največ pozornosti. Kljub zmerni rasti prebivalstva se posegom v prostor ne bo moč povsem izogniti. Predvidena pa je pozidava vseh razpoložljivih površin znotraj samega mesta ter intenzivna prenova, revitalizacija in smotrnejša izraba obstoječega stanovanjskega fonda, komunale, energetike in prometne infrastrukture ter drugih sedanjih potencialov. Zaradi prostorsko uravnoteženega razvoja je načrtovana predvsem rast lokalnih središč, kot so Velike Lašče, Prešerje-Kamniki, Horjul, Polhov Gradec, Ig in Vodica. Ker je bilo v javni razpravi največ pripomb prav na poseganje na najbolj kakovostno zemljo I. in II. kategorije, je v predlogu plana v celotni Ljubljani zamnjšana površina kmetijskih zemljišč namenjenih za pozidavo za 80 hektarov v primerjavi z osnutkom.

Za Bežigradom bomo za vse vrste pozidave, ki jih zahteva družbeni razvoj do leta 2000, namenili 251 hektarov novih površin, od tega 77,3 hektarov kmetijskih površin I. in II. kategorije. Od osnutka do predloga smo, kot je dejal Branko Drobnač, zmanjšali načrtovane posege na kmetijska zemljišča I. in II. kategorije v naši občini za 20,4 hektarov. Načrtujemo, kot je dejal podpredsednik bežigradskega izvršnega sveta, da bomo v istem obdobju pridobili s hidro in agromelioracijami 376 hektarov novih kmetijskih površin I. in II. kategorije, predvsem tam, kjer smo imeli do zdaj neizkoriščene slabše površine, ki niso bile kmetijsko intenzivno obdelane. Nove pridobljene površine bodo trajno namenjene kmetijski proizvodnji. Tako bo skupnih površin I. in II. kategorije v občini dejansko več in bodo nudile dovolj možnosti za reševanje vseh odprtih vprašanj, ki bodo nastala ob pozidavi kmetijske zemlje I. in II. kategorije, predvsem za tiste ljudi, ki na tej zemlji prebivajo in živijo od nje.

Branko Drobnač je še dodal, da so bila stališča v javni razpravi velikokrat nasprotujoča, saj smo ljudje načeloma vsi za visok življenjski standard in visoko razvito infrastrukturo, z novimi delovnimi me-

sti ter novimi stanovanji, konkretno pa si želimo, da bi sami živeli v čim lepšem in čimbolj čistem okolju. Besedilo predloga Ljubljana 2000 upošteva vse zakonske opredelitve s področja prostorske opredelitve in kmetijske zakonodaje ter obvezna izhodišča dolgoročnega plana Slovenije do leta 2000, ki določa, da se namenska raba najbolj-ših kmetijskih zemljišč lahko spremeni izjemoma z dolgoročnimi plani družbenopolitičnih skupnosti zaradi posegov na področju vodnogospodarskih del, izkoriščanja rudnih, gradnje infrastrukturnih objektov in naprav ter dograjevanja naselij z vsemi funkcionalnimi dejavnostmi, kadar so te opredeljene z dolgoročnim planom družbenopolitične skupnosti. Amandmaji, ki jih je skladno s poslovnikom skupščine posredoval bežigradski izvršni svet na delegatske klopi, pa so pretežno redakcijske narave.

SAMA ZEMLJA NE BO DOVOLJ, TREBA JO BO TUDI INTENZIVNO OBDELATI

Delegati družbenopolitičnega zbora so v razpravi poudarili, da bodo morale biti konkretnije razvojne opredelitve, ki jih dolgoročni plan ne ureja dokončno, ampak zanje ponuja le alternativne rešitve, strokovno, znanstveno in skladno z družbenoekonomskimi možnostmi ter potrebami opredeljene v srednjeročnih in letnih planskih dokumentih. Družbenopolitični zbor je tudi menil, da predložene rešitve zagotavljajo ustrezno varstvo kmetijskih zemljišč, saj se bo površina kmetijskih zemljišč I. in II. kategorije, ki bodo trajno namenjena kmetijski proizvodnji povečala za precej več, kot znaša površina tistih kmetijskih zemljišč, za katera je predvidena sprememba namembnosti. Kljub temu je zbor menil, da je treba pred začetkom posegov v prostor, ki pomenijo spremembo namembnosti kmetijskih zemljišč, zagotoviti nadomestna zemljišča, trajno namenjena za kmetijsko rabo, in konkretne rešitve v zvezi s tem vključiti v srednjeročne in letne planske dokumente. Samo varstvo kmetijske zemlje pa, kot so menili delegati, ne zagotavlja uresničevanja družbenih ciljev na tem področju.

Nujni so načrtni ukrepi in aktivnosti pristojnih organov, organizacij in skupnosti, da bodo vsa kmetijska zemljišča, trajno namenjena za kmetijsko rabo, tudi primerno obdelana in da bodo dajala takšne pridelke, ki bodo zagotovili večjo stopnjo samooskrbe ljubljanskega območja s hrano.

Družbenopolitični zbor se je ob obravnavi predloga plana Ljubljana 2000 seznanil tudi z rezultati javne razprave o osnutku srednjeročnega družbenega plana občine in v zvezi z obravnavanimi vprašanji ugotovil, da so delovni ljudje in občani med drugim zahtevali določitev poteka obvozne železniške proge na odseku Beričevo-Laze med Beričevim in Savo in ne med zasavsko cesto in Beričevim (obe različici sta navedeni v dolgoročnem planu) in da so nasprotovali graditvi nove ljubljanske tovarne na območju Šentjakoba kot eni izmed možnih lokacij za ta namen. Zato je družbenopolitični zbor poudaril, da morajo strokovne organizacije in organi, investitorji in upravni in izvršni organi skrbno preučiti vse različice in predložiti v demokratičen postopek odločanja strokovno argumentirane in neoporečne rešitve.

POZIDAVI SE NE BO MOGOČE IZOGNITI

Na zboru krajevnih skupnosti so se, tako kot v javni razpravi, pripombe nanašale predvsem na posege v prostor v naslednjih petnajstih letih. Marko Bohinc, delegat krajevnih skupnosti Stožice, je v imenu svoje delegacije in skladno s skupščinskim poslovnikom z amandmajem predlagal, naj se iz predloga dolgoročnega plana občine in mesta Ljubljana za obdobje 1986-2000 za področje občine Bežigrad izločijo vsi posegi na zemljišču I. in II. kategorije, ki niso v skladu z zakonom o urejanju prostora. Po hitri in izredni seji izvršnega sveta, ki je tekla kar med skupščinskim zasedanjem, na kateri so se člani izvršnega sveta opredelili do njegovega predloga, je delegat Marko Bohinc amandma umaknil, ker je izvršni svet ugotovil in dokazal, da je predlog dokumenta Ljubljana 2000 skladen s 6. in 7. členom Zakona o urejanju prostora in z obveznimi izhodišči dolgoročnega družbenega plana Slovenije o urejanju prostora.

Igor Šteblaj, delegat krajevnih skupnosti Bežigrad I je menil, da je v dokumentu premalo napisane o varovanju gozdov in niti besede o izkoriščanju geotermalne vode. Emil Zalar, delegat krajevnih skupnosti Savsko naselje III, je menil, da bomo morali v prihodnje tako kot za hrano, skrbeti tudi za nova stanovanja in delovna mesta. Varovanje kmetijskih površin ne bo dosti zaleglo, če jih ne bomo bolj intenzivno obdelali. Ivan Brodrič, delegat krajevnih skupnosti Črnuče-Gmajna, pripomb na dokument, ki jih je oblikovala njegova delegacija, ni mogel predložiti skupščini kot amandma, čeprav je to želel, ker za to ni zbral potrebne soglasja devetih delegatov iz zbora. Njegova razprava pa je veljala kot pripomba na dokument Ljubljana 2000. Dejal je, da predvideva plan Ljubljana 2000 prekvalifikacijo do sedaj nezazidljivih v zazidljive površine za precejšen del jugozahodnega območja Straškega vrha, to je Črnuško Gmajno oziroma Sračjo dolino. Tu je predvidena gradnja okoli 1000 stanovanj v večdružinski gradnji in 550 stanovanj v zasebni gradnji. Zato je predlagal, da se to področje ne predvidi za pozidavo, saj bi s pozidavo posegli v kakovostne površine za rekreacijo, ki so pomembne ne samo za Črnučane, ampak za vse Ljubljančane. Predlagal je tudi, naj se tramvajska proga predvidi po Titovi cesti do konca Črnuč - do križišča Titove ceste in trzinske vpadnice, kar je krajevna skupnost predlagala že v razpravi o osnutku plana in ni bilo upoštevano. Predlagal je, naj se priljubljeno izletniško točko - hrib Tabor, zazidalni otok BS 111/6, v planu opredeli kot nezazidljivo površino ter da se v prostorih dosedanje črnuške oparke ne predvidi kemične industrije, temveč dejavnost, ki ne bo hrupna in ki ne bo zastupljala podtalnice in zraka. Valentina Grad, delegatka krajevnih skupnosti Beričevo-Brinje, je v imenu svoje delegacije predlagala, naj se obvozna železniška proga načrtuje na levem bregu Save in naj se varianta njenega poteka med zasavsko cesto in Beričevim povsem črta.

Delegati zbora združenega dela na dokument niso imeli pripomb. VIDA PETROVIČ

Odlikovani ob prazniku

Letošnje proslave ob dnevu republike so spremljale tudi številne podelitve državnih odlikovanj, s katerimi je predsedstvo SFR Jugoslavije odlikovalo nekatere kraje in delavce Bežigrada.

BORIS ANDREE je bil za zasluge in uspehe pri delu, pomembnem za socialistično graditev države, odlikovan z redom zaslug za narod s srebrno zvezdo. **ZORAN TOMŠIČ** je bil odlikovan z redom dela s srebrnim vencem za zasluge pri delu, pomembnem za napredek države. Medaljo dela pa sta za prizadevanje in uspehe pri delu prejela **MILENA PERKO** in **MARTIN ŠIRCELJ**. Odlikovancem, ki so prejeli priznanja predvsem za uspehe pri delu na področju komunalne dejavnosti, je odlikovana izročil Vlado Beznik, predsednik bežigradske občinske skupščine, 20. novembra, v prostorih občinske skupščine.

V delovni organizaciji Zavod za raziskavo materiala in konstrukcij so za zasluge in uspehe pri delu, pomembnem za socialistično graditev države prejeli red zaslug za narod s srebrno zvezdo **FEDOR ŠKERLEP**, **STANE TERČELJ** in **MIRKO TRAMPUŠ**. **STANE DROLJC** je za posebne za-

sluge in uspehe pri delu pomembnem za napredek države, prejel red dela z zlatim vencem. Za zasluge in uspehe pri delu, pomembnem za napredek države, pa sta bila z redom dela s srebrnim vencem odlikovana **VLADIMIR KUMER** in **BOŽIDAR VUKAŠINOVIČ**. Odlikovanja je izročil Erik Vrenko, predsednik republiškega komiteja za raziskovalno dejavnost in tehnologijo na slovesnosti v Zavodu za raziskovanje materialov in konstrukcij, 27. novembra.

Isti dan je v prostorih Družbenega doma Stadion prejel državno odlikovanje tudi **IVAN BRATUN**. Odlikovan je bil z redom dela z zlatim vencem - za posebne zasluge in uspehe pri delu, pomembnem za napredek države. Odlikovanje je izročil Boris Burdych, predsednik komisije za odlikovanja pri skupščini občine Bežigrad.

NADA KUMAR, namestnica družbenega pravobranilca samoupravljanja Ljubljane, je bila za prizadevanja pri socialistični graditvi države odlikovana z medaljo zaslug za narod. Odlikovanje je izročil Vlado Beznik, predsednik skupščine občine Bežigrad, v prostorih skupščine, 4. decembra.

NA TITOV 51

Nadzidava poslovne stavbe

Lesnina, tozdz Zunanja trgovina, in sozd Elektrotehna, DO Junel, tozdz Ele sta se odločila za nadzidavo poslovne stavbe na Titovi 51 nasproti GR. Še pred novim letom bodo dobili 3. nadstropje nad širšim delom poslovne stavbe in 13. nadstropje ter nove požarne stopnice do vrha stavbe.

Lesnina investira 40 odstotkov, Elektrotehna pa 60 odstotkov, v enakem razmerju za bosta tudi delili novo pridobljene poslovne prostore.

Zunanja trgovina bo na novo pridobila okoli 300 kvadratnih metrov pisarniških prostorov, kar naj bi zadostovalo, da se ponovno vrne v to poslovno stavbo sektor izvoza pohištva v ZDA, ki se je moral zaradi prostorske utesnenosti pred časom preseliti v najete prostore na Titovi 36.

Vsa dela izvaja Lesninin tozdz Inženiring za gradnje in tehnologijo po sistemu »ključ v roke«.

IVAN ŠUČUR

40 let TVD Partizana Bežigrad

Ob 40-letnici telesnovzgojnega društva Partizan Bežigrad bo 20. decembra ob 17. uri slavnostni občni zbor s podelitvijo priznanj, ob 18. uri pa telovadni nastop. Društveni delavci vabijo vse občane, da se udeležijo te slovesnosti v telovadnici osnovne šole dr. Vita Kraigherja, Trg 9. maja šte. 1.

PRIHODNJA ŠTEVILKA
24. DECEMBRA

Obvestilo staršem

Tudi v letošnjih zimskih počitnicah bodo občinske in mestna zveza prijateljev mladine organizirale dnevno počitniško varstvo za mlajše pionirje (1. - 5. r.)

Varstvo bo vsak dan (razen sobot in nedelj) od 6. do 16. ure v OŠ MAJDE VRHOVNIK, Gregorčičeva 16. Vsak otrok bo lahko v varstvu dnevno največ 8 do 9 ur, odvisno od oddaljenosti službenega mesta staršev;

otrok mora priti v varstvo vsak dan do 8. ure zjutraj, zapusti pa ga lahko po 13. uri;

s seboj morajo imeti copate;

vsebinski program dnevnega varstva bo izpolnjen s kulturnimi, rekreativnimi in zabavnimi dejavnostmi, glede na vremen-

ske razmere pa bo dopolnjen tudi z zunanjimi aktivnostmi: igre na snegu, sankanje, sprehodi, izleti itd;

dnevni prispevek za počitniško varstvo je 400 din. V to ceno je vključeno: jutranji čaj, dopoldanska malica, kosilo ter vstopnine, prevozi, izleti itd;

če starši iz neobjektivnih razlogov vsaj 2 dneva pred predvideno vključitvijo otroka v varstvo ne sporočijo njegove odsotnosti, organizator zadrži vplačana sredstva. Starši sporočijo odsotnost na šolo Majde Vrhovnik tel. šte. 224-640.

otroci morajo prijavnico oddati v šoli najkasneje do petka, 27. 12. 1985, starši pa nakažejo znesek na MESTNO ZVEZO PRIJATELJEV MLADINE LJUBLJANA, žiro račun šte. 50101-678-45821.

PRIJAVNICA

Prijavljam svojega otroka _____ razred: _____

osnovne šole _____

naslov _____

_____ , občina _____ v počitniško varstvo v času

13. I. do 17. I. 1986, od _____ ure do _____ ure

29. I. do 24. I. 1986, od _____ ure do _____ ure

Telefonska številka staršev v službi: očeta _____ matere _____

_____ Podpis staršev: _____

_____ doma _____

Proslava dneva JLA

Osrednja občinska proslava v počastitev dneva Jugoslovanske ljudske armade bo v petek, 20. decembra, ob 17. uri v Družbenem domu Stadion, Staničeva 41. V programu bosta nastopila pihalni orkester godbe Bežigrad pod vodstvom Dušana Nedovića ter mešani pevski zbor DPD Svobode Črnuče pod vodstvom Jožeta Naraločnika.

Vabljeni!

Nagrajeni reševalci praznične križanke

Komisija, v kateri so bili Bojana Hamberger, Miro Šubelj in Olga Udovč je izzbala pet nagrajencev, ki so pravilno rešili praznično nagradno križanko.

Izbrani so bili:

- Androjna Špela, Dvorčakova 13
- Klančar Anton, Aphova 34
- Ljubč Urška, Neubergerjeva 24
- Lukáč Franc, Hubanova 15
- Snój Milica, Titova 85

Nagrajencem smo denar - po 700 dinarjev - poslali po pošti. Do določenga roka je na naš naslov prišlo 169 rešitev. Pravilna rešitev - vodoravno:

PLATO, MARONI, RABAT, LJUBEK, ID, LEZA, BINE, POMIKAČ, IR, JUGOSLOVANSKI, PESAR, IRAN, KOT, RAINER, ARAT, NONA, IZOLA, AFGANISTAN, KAPAVICA, IC, BERT, SUEZ, AERO, ARALICA, ARA, MARINADA, RENE, IVAN, RAL, DREZINA, CELJANKE, KA, EKONOM, BELKASEM, ATAVIZEM, DAKOTA, NO, TA, MI, IKAR, VA, OKA, OMAZEK, PLEZARIJA, VILE, SORA, UJNA, ONATAS, OPAT, ADO, LAI, ODIN, VPADNIK, IKEDA, AVALA, JUSTINA, KENTAVER, ACIS, ESTONEK, ARGONAVT.

**ZBOR
OBČANOV**

Štev. 13/10. decembra 1985
Naklada: 24.300 izvodov

**Glavni urednik:
VLADO BARABAŠ**
Odgovorni urednik:
JANEZ SNOJ

Uredništvo in uprava:
Linhartova 13, II. nadstropje,
soba 216 / Telefoni: 314-745
in n. c. 329-041, Interno 357
in 324

Ustanovitelj in izdajatelj: Občinska konferenca Socialistične zveze delovnega ljudstva Ljubljana Bežigrad / Izdajateljki svet: Vlado Barabaš, Branko Dobravc, Stane Droljc, Vladimir Dokič, Ilja Globačnik, Oto Grebenc (predsednik), Franc Milinar, Branko Mihelič, Senka Namar, Jože Olup, Joško Pirnar, Dušan Rebolj, Mojca Slovenc, Janez Snoj, Alojz Strmole in Franc Svetec / Ureja uredniški odbor: Vlado Barabaš, Vlado Beznik, Danilo Besednjak, Stane Droljc, Rudi Izgoršek (tehnični urednik), Eda Komavil, Vida Petrovič, Janez Snoj, Ivan Šučur in Neva Železnik

Leta 1971 je časopis prejel PRIZNANJE OSVOBODILNE FRONTE SLOVENSKEGA NARODA, leta 1980 NAGRADO IN PRIZNANJE OBČINE BEŽIGRAD, leta 1981 pa SREBRNI ZNAK ZVEZE SINDIKATOV SLOVENIJE

Izhaja praviloma vsakih 14 dni / Časopis dobijo brezplačno vsa gospodinjstva in vse delovne organizacije v bežigradski občini / Rokopisov in fotografij ne vračamo / Tekoči račun pri SDK Ljubljana: Občinska konferenca SZDL Ljubljana Bežigrad 50102-678-50085 / Poštnina plačana pri pošti 61102 Ljubljana

Tiska: ČGP Delo, tozdz Tisk časopisov in revij, Ljubljana, Likozarjeva 1